

GB

**The ultra-low GWP freeze spray with pinpoint accuracy for isolating individual components on PC boards**

• Ultra-low Global Warming Potential, much lower than HFC-134a and HFC-152a • Rapidly cools to -49F/-45°C • May be used on energized equipment • Leaves no contaminating residue • RoHS compliant

**Directions** Spray directly onto suspect components until frost appears. For precision application, use attached extension.

**For Industrial Use Only. CAUTION** Pressurized container: protect from sunlight and do not expose to temperatures exceeding 50°C. Do not pierce or burn, even after use. Do not spray on a naked flame or any incandescent material. Keep out of reach of children.

F

**Mode d'emploi** Pulvériser directement sur les composants suspects jusqu'à l'apparence de gèle. Pour une application précise, utiliser l'extension fournie.

**Réservé à l'usage industriel ATTENTION** : Emballage pressurisé. Protéger du soleil et ne pas exposer à des températures supérieures à 50°C. Ne pas percer ou brûler, même après usage. Ne pas vaporiser sur une flamme à découvert ou sur tout matériel incandescent. Conserver hors de portée des enfants.

D

**Gebrauchsanweisung** Direkt auf das Bauteil, das thermisch intermittierend erscheint, so aufsprühen, das der Reif sichtbar ist. Für Präzisionsarbeiten das Sprühhörnchen verwenden. **Nur für gewerbliche Zwecke bestimmt. VORSICHT:** Behälter steht unter Druck. Vor Sonnenbestrahlung und Temperaturen über 50°C schützen. Auch nach Gebrauch nicht gewaltsam öffnen oder verbrennen. Nicht gegen Flamme oder auf glühende Gegenstände sprühen. Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen.

E

**Instrucciones para el uso** Rocíe directamente sobre los componentes hasta que aparezca escarcha. Para una aplicación con precisión, utilice la extensión adjunta.

**Para uso industrial únicamente. PRECAUCIÓN:** Envase presurizado. Protegerlo contra la luz solar y no exponerlo a temperaturas que excedan los 50°C. No perforar ni quemar, inclusive después de usarlo. No rociar sobre una llama viva ni en material candente. Manténgase fuera del alcance de los niños.

IT

**Modalità d'uso** Spruzzare direttamente sulle componenti sospette fino all'apparizione della brina. Per applicazioni di precisione usare l'apposita cannucchia di prolunga.

**Solo per uso industriale. AVVERTENZA:** Contenitore sotto pressione. Proteggere dai

raggi luminosi e non esporre a temperature superiori a 50°C. Non forare o bruciare il contenitore, nemmeno dopo l'uso. Non spruzzare sulla nuda fiamma o su qualsiasi materiale incandescente. Conservare fuori della portata dei bambini.

SE

**Anvisningar** Spruta direkt på suspekta komponenter tills frost uppstår. Precisionsapplicering sker med bifogad förlängning.

**Endast för industriellt bruk. VARNING:** Tryckbehållare. Får ej utsättas för direkt solljus eller temperaturer över +50°C. Får ej punkteras eller brännas. Gäller även tömd behållare. Sprayta inte mot öppen låga eller glödande material. Förvaras oåtkomligt för barn.

DK

**Anvisninger** Sprøjtes direkte på mistænkte komponenter, indtil frost viser sig. Brug forlængeren, der følger med, til præcisionspåførsel.

**Kun til industriel brug. ADVARSEL:** Beholder under tryk. Skal beskyttes mod sollys og må ikke udsættes for temperaturer på over 50°C. Må ikke punkteres eller brændes. Heller ikke, når den er tømt. Udtømming må ikke finde sted imod åben ild eller glødende legemer. Opbevares uden for børns rækkevidde.

FIN

**Ohjeet** Ruiskuta suoraan epäiltyyn kohtaan kunnes huurre näkyy. Käytä jatkosuutinta tarkkuutta vaativissa kohdissa.

**Vain teolliseen käyttöön. VAROITUS:** Astia on paineen alainen. Suojaa auringonvalolta äläkä altista yli 50°C asteen lämpötiloille. Älä lävistä tai polta edes käytön jälkeen. Älä ruiskuta avotuleen tai mihinkään heikkuvaan materiaaliin. Säilytettävä lasten ulottumattomissa.

NL

**Gebruiksaanwijzing** Rechtstreeks op verdachte componenten spuiten tot er een ijslaagje wordt gevormd. Gebruik met verlengtube voor nauwkeurig aanbrengen.

**Uitsluitend voor industrieel gebruik. Waarschuwing:** Houder onder druk. Beschermen tegen zonlicht, en niet blootstellen aan temperaturen hoger dan 50°C. Niet doorboren of verbranden, zelfs niet na gebruik. Niet op een open vlam of ander witgloeiend materiaal spuiten. Buiten bereik van kinderen bewaren.

PL

**Wskazówki** Bezpośrednio spryskiwać podejrzone elementy, aż do pojawienia się szronu. Dla dokładniejszego spryskiwania użyć dołączonej końcówki.

**Wyłącznie do zastosowań przemysłowych.**

**UWAGA:** Pojemnik pod ciśnieniem. Chronić przed światłem słonecznym i nie narażać na kontakt z temperaturami powyżej 50°C. Nie przebić i nie palić, nawet po wykorzystaniu zawartości. Nie rozpylać na otwarty płomień ani na rozżarzone materiały. Przechowywać poza zasięgiem dzieci.

 Chemtronics®



**ARTIC  
BLAST™**

Freeze Spray  
Pulvérisateur à congélation  
Kältespray  
Aerosol congelador  
Spray Congelante  
Frysspray  
Frysespray  
Jääditysruiisku  
Vriesspray  
Aerazol zmrażający

**P**lastic Safe  
**N**onflammable  
**R**egular Strength  
**O**zone Safe

↑ HOLD CAN UPRIGHT

DOT-20



0 32599 10721 1

ITW Contamination Control BV, Saffierlaan 5 • 2132 VZ Hoofddorp • The Netherlands  
Tel: +31 88 1307 400 • Fax: +31 88 1307 499 • www.chemtronics.com  
©2011 Chemtronics® is a registered trademark RMCANES1054E 12024

200 ml   
Part No: ES1054E